

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
THỊ XÃ NGHĨA LỘ
TỈNH YÊN BÁI**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 07/2020/HS-ST
Ngày 04 -5 - 2020

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN THỊ XÃ NGHĨA LỘ, TỈNH YÊN BÁI

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Hoàng Thị Phú

Các Hội thẩm nhân dân: 1. Ông Vũ Thanh Bình

2. Ông Hà Quang Hành

- Thư ký phiên tòa: Ông Nguyễn Văn Bắc - Thư ký Tòa án nhân dân thị xã Nghĩa Lộ.

- Đại diện Viện Kiểm sát nhân dân thị xã Nghĩa Lộ tham gia phiên tòa:
Bà Hà Thị Thu Hiền - Kiểm sát viên.

Ngày 04 tháng 5 năm 2020, tại trụ sở Tòa án nhân dân thị xã Nghĩa Lộ, xét xử công khai sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số 11/2020/TLST- HS ngày 04 tháng 4 năm 2020 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 06/2020/QĐXXST- HS ngày 20 tháng 4 năm 2020 đối với bị cáo:

Hoàng Văn C, sinh ngày 08/4/1987 tại huyện V, tỉnh Yên Bái.

Nơi cư trú: Thôn N, xã P, thị xã N, tỉnh Yên Bái; nghề nghiệp: Lao động tự do; trình độ học vấn: 9/12; dân tộc: Tày; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Hoàng Văn C (đã chết) và bà Hoàng Thị P, sinh năm 1964; có vợ là Hà Thị T và có 02 con; Tiền án, tiền sự: không

Bị cáo bị bắt tạm giam từ ngày 14/11/2019. Hiện đang bị tạm giam tại Trại tạm giam Công an tỉnh Yên Bái. “Có mặt”.

- Bị hại: Hoàng Ngọc H, sinh năm 1991; trú tại: Thôn N, xã P, thị xã N, tỉnh Yên Bái. “Vắng mặt”.

- Người có quyền lợi liên quan đến vụ án:

Tạ Duy A, sinh năm 1968; trú tại: Tổ A, phường T, thị xã N, tỉnh Yên Bái. “Vắng mặt”.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Hồi 06 giờ 30 phút, ngày 11/11/2019 tại nhà bà Hoàng Thị P thuộc Thôn N, xã P, huyện V (nay là thị xã N) tổ công tác Công an huyện Văn Chấn bắt quả tang Hoàng Văn C đang có hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy, khám xét và thu giữ trong người C 02 gói nilon màu trắng được nẹp kín miệng, bên trong có chứa tinh thể màu trắng (nghi là ma túy đá); 01 gói giấy bạc màu vàng bên trong có chứa chất bột nén màu trắng (nghi là Heroine); 04 ống được cuộn bằng giấy, 01 sợi dây chuyền màu bạc, 01 ví giả da màu đen, bên trong có số tiền 145.000 đồng, 01 giấy chứng minh nhân dân mang tên Hoàng Văn C. C khai nhận các gói bị thu giữ là ma túy đá và Heroine, Chiến mua ngày 10/11/2019 tại khu vực dân cư D, tỉnh Bắc Ninh của một người phụ nữ không quen biết với giá 300.000 đồng, mục đích để sử dụng cho bản thân, ngày 10/11/2019 C cất dấu ma túy trong người đi xe khách về nhà mẹ đẻ là bà P ở thôn N, xã P, sáng ngày hôm sau thì bị bắt.

Cùng ngày cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Văn Chấn tiến hành khám xét khẩn cấp chỗ ở của Hoàng Văn C, nhưng không thu giữ được đồ vật tài liệu gì liên quan đến vụ án.

Ngoài ra, C khai nhận trước đó vào ngày 30/8/2019, C đi đến nhà mẹ đẻ là bà P ở thôn N, xã P khi đến bà P không có nhà, C biết chị H (em họ của C) ở cạnh nhà bà P không có ai ở nhà và chị H có gửi chìa khóa cho bà P nhờ trông hộ nhà nên C đã nảy sinh ý định trộm cắp tài sản của gia đình chị H, C tìm thấy chìa khóa nhà chị H để trong túi treo ở cột gỗ găm sàn nhà bà P nên cầm sang nhà chị H mở cửa vào nhà, trèo lên gác xép, mở ngăn kéo tủ nhựa lấy được 03 con lợn đất tiết kiệm, mang xuống nhà tắm đập vỡ lấy được số tiền 2.340.000 đồng, sau đó tiếp tục lên lục tủ tìm được trong túi sách để trong ngăn tủ lấy được 03 chiếc vòng bạc đeo tay người lớn, 01 vòng bạc đeo tay trẻ em, 01 sợi dây chuyền bạc cũ. Lấy được tài sản C khóa cửa lại như cũ sau đó về nhà cất 01 vòng đeo tay người lớn, 01 vòng đeo tay trẻ em ở nhà rồi rủ Trần Mỹ L, trú tại thôn N, xã P đi ra chợ N, tại đây C đi vào cửa hàng vàng bạc H bán 02 vòng tay người lớn và 01 đoạn dây chuyền bằng bạc được 800.000 đồng, C đi mua 01 chiếc điện thoại di động Iphone 5S với giá 1.000.000 đồng, cho L vay 500.000 đồng, sau đó cả hai cùng đi lên xã H mua ma túy sử dụng, rồi cùng bắt xe khách đến tỉnh Bắc Ninh để làm thuê. Đến ngày 20/9/2019 C về nhà, ngày 21/9/2019 Chiến mang theo 01 chiếc vòng bạc người lớn và 01 vòng bạc trẻ em trộm cắp đã cất dấu trước đó rủ Lò Văn L, trú tại thôn N, xã P đi chợ N bán cho cửa hàng vàng bạc H được 350.000 đồng và dùng để chi tiêu cá nhân hết.

Quá trình điều tra C đã khai nhận toàn bộ hành vi nêu trên.

Kết luận định giá tài sản số 31 ngày 10/10/2019 và số 02 ngày 30/12/2019 của Hội đồng định giá tài sản trong Tố tụng Hình sự huyện Văn Chấn kết luận:

- 01 đôi hoa tai bằng vàng 01 chỉ trị giá 4.040.000 đồng
- 03 vòng tay bằng bạc trọng lượng 03 cây có trị giá 1.500.000 đồng
- 01 vòng tay bằng bạc trọng lượng 0,5 cây có trị giá 250.000 đồng
- 01 chỉ bạc đã qua sử dụng có trị giá 50.000 đồng

Số tài sản là trang sức bằng bạc do C trộm cắp được của chị H có trị giá là 1.800.000 đồng.

Tổng số tài sản của chị H bị C chiếm đoạt là 4.140.000 đồng, (trong đó tiền tiết kiệm là 2.340.000 đồng, tiền bán trang sức bằng bạc là 1.800.000 đồng).

Kết luận giám định số 216/GĐMT ngày 16/11/2019 của phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Yên Bái kết luận:

- Chất tinh thể màu trắng thu giữ của Hoàng Văn C có tổng khối lượng là 0,14 gam; 0,05 gam trích từ 0,14 gam gửi giám định là ma túy, loại Methamphetamine.

- Chất bột màu trắng thu giữ của C có tổng khối lượng là 0,09 gam là ma túy, loại Heroine.

Tại bản cáo trạng số 13/CT-VKS-VC ngày 06/4/2020 của Viện kiểm sát nhân dân thị xã Nghĩa Lộ đã truy tố bị cáo Hoàng Văn C về các tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 và tội “Trộm cắp tài sản” theo quy định tại khoản 1 Điều 173 của Bộ luật Hình sự.

- Tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Không

- Tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự:

+ Tình tiết bị cáo thành khẩn khai báo quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật hình sự được áp dụng đối với cả hai tội;

+ Các tình tiết Phạm tội gây thiệt hại không lớn; người phạm tội tự thú quy định tại các điểm h, r khoản 1 Điều 51 được áp dụng đối với tội "Trộm cắp tài sản.

Tại phiên tòa,

* Kiểm sát viên trình bày lời luận tội, giữ nguyên quan điểm truy tố, đề nghị Hội đồng xét xử:

- Về tội danh: Tuyên bố bị cáo Hoàng Văn C phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” và tội "Trộm cắp tài sản".

- Về hình phạt:

+ Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự, xử phạt bị cáo từ 01 năm 06 tháng đến 02 năm tù về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy.

+ Áp dụng khoản 1 Điều 173; các điểm h, r, s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự, xử phạt bị cáo từ 09 tháng đến 01 năm 03 tháng tù về tội Trộm cắp tài sản.

Áp dụng Điều 55 của Bộ luật hình sự, tổng hợp hình phạt của cả hai tội từ 02 năm 03 tháng đến 03 năm 03 tháng tù.

Không đề nghị áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

- Về xử lý vật chứng và tài sản tạm giữ:

+ Chấp nhận cơ quan điều tra đã trả lại cho cháu B 01 sợi dây chuyền bạc dài 56 cm thu giữ của bị cáo C ngày 21/9/2019.

+ Áp dụng Điều 48 của Bộ luật Hình sự; điểm a khoản 2 và khoản 3 Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự.

Tịch thu tiêu hủy 0,09 gam Methamphetamine; 01 vỏ phong bì đã mở niêm phong, 02 vỏ túi nilon màu trắng, 01 tờ giấy bạc màu vàng, 04 ống được cuộn bằng giấy; 03 con lợn đất đã bị đập vỡ, 01 con dao phay cán gỗ.

- Trả lại cho chị H 01 chiếc điện thoại di động iphone 5s, 01 ốp điện thoại màu đen.

- Trả lại cho bị cáo C 01 chiếc ví giả da màu đen đã cũ, 01 Giấy chứng minh nhân dân mang tên C và số tiền 145.000 đồng (*một trăm bốn mươi lăm nghìn đồng*).

- Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định;

* Bị cáo không tranh luận gì với Kiểm sát viên, thành khẩn khai báo và nói lời sau cùng xin giảm nhẹ hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu có trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự:

Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo và những người tham gia tố tụng khác trong vụ án không có ý kiến và khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó các hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Lời khai của bị cáo tại phiên tòa ngày hôm nay phù hợp với lời khai của bị cáo tại Cơ quan điều tra, phù hợp với các tài liệu chứng cứ thu thập được có trong hồ sơ vụ án. Thể hiện như sau, khoảng 10 giờ ngày 30/8/2019 C đã lén lút vào nhà chị H tại thôn N, xã P, đập vỡ 03 con lợn đất trộm cắp được số tiền là 2.430.000 đồng cùng với một số trang sức gồm 03 chiếc vòng bạc đeo tay người lớn, 01 chiếc vòng bạc trẻ em, 01 đoạn dây vòng bạc, số tài sản trên C mang bán được số tiền 1.800.000 đồng. Tổng giá trị tài sản mà C chiếm đoạt được của chị H là 4.140.000 đồng

Ngoài ra, sau khi thực hiện hành vi trộm cắp tài sản, ngày 10/11/2019 C đã mua ma túy tại khu dân cư D, tỉnh Bắc Ninh mang về nhà tại thôn N, xã P cất giấu với mục đích để sử dụng cho bản thân, khối lượng ma túy khi bị bắt quả tang bị cáo thu giữ được 0,14 gam Methamphetamine và 0,09 gam Heroine.

Từ những căn cứ trên đã có đủ cơ sở khẳng định các hành vi mà bị cáo Hoàng Văn C thực hiện đã phạm vào các tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 và tội “Trộm cắp tài sản” quy định tại khoản 1 Điều 173 của Bộ luật hình sự.

Do bị cáo phạm nhiều tội nên áp dụng Điều 55 của Bộ luật Hình sự để tổng hợp hình phạt đối với bị cáo.

[3] Các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự:

- *Tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự:* Không

- *Tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự:*

- + Tình tiết thành khẩn khai báo theo quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật hình sự được áp dụng đối với cả hai tội;
- + Các tình tiết Phạm tội gây thiệt hại không lớn; người phạm tội tự thú theo quy định tại các điểm h, r khoản 1 Điều 51 được áp dụng đối với tội "Trộm cắp tài sản.

[4] Về nhân thân: Bị cáo chưa có tiền án, tiền sự, nhưng là người nghiện chất ma túy thể hiện bị cáo là người có nhân thân không tốt.

[5] Từ những nhận xét, đánh giá về tính chất, mức độ gây nguy hiểm cho xã hội của hành vi phạm tội; các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự; nhân thân của bị cáo. Hội đồng xét xử thấy rằng cần thiết phải xử lý bị cáo một cách nghiêm minh, với mức hình phạt tương xứng với tính chất mức độ hành vi phạm tội mà bị cáo đã thực hiện; buộc bị cáo phải chấp hành hình phạt tại Trại giam để cải tạo, giáo dục các bị cáo thành người lương thiện, đồng thời góp phần răn đe, phòng ngừa và trấn áp tội phạm trong giai đoạn hiện nay.

[6] Về hình phạt bổ sung:

Xét bị cáo không có nghề nghiệp ổn định, là người nghiện chất ma túy và không có tài sản riêng. Do đó, không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

[7] Về xử lý vật chứng và tài sản tạm giữ:

- Quá trình điều tra cơ quan điều tra, xác định 01 sợi dây chuyền bạc dài 56 cm thu giữ của bị cáo C ngày 21/9/2019 là của cháu B (con bị cáo C) nên đã trả lại cho cháu B là phù hợp.

- Đối với số Methamphetamine thu giữ khi bắt quả tang bị cáo có tổng khối lượng 0,14 gam. Đã lấy ra 0,05 gam làm mẫu vật gửi giám định, còn lại 0,09 gam cần tịch thu tiêu hủy theo quy định tại điểm a khoản 2 Điều 106 của Bộ luật tố tụng Hình sự; đối với 0,09 gam Heroine đã sử dụng làm mẫu vật giám định hết nên không đề cập xử lý.

- Đối với 01 vỏ phong bì sau khi mở niêm phong, 01 tờ giấy bạc màu vàng, 02 vỏ túi nilon màu trắng, 04 ống được cuộn bằng giấy, 01 con dao phay. Xét không có giá trị sử dụng cần tịch thu tiêu hủy theo quy định tại điểm c khoản 2 Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự.

- Đối với 01 chiếc ví giả da đã cũ, 01 Giấy chứng minh nhân dân mang tên Hoàng Văn C và số tiền 145.000 đồng thu giữ khi bắt quả tang Hoàng Văn C. Xác định không liên quan đến tội phạm nên cần trả lại cho bị cáo theo quy định tại khoản 3 Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự.

[8] Về trách nhiệm dân sự:

Chị H xin nhận lại 01 điện thoại di động nhãn hiệu iphone 5s mà bị cáo Chiến đã dùng tiền chiếm đoạt được từ tài sản của chị để mua, chị H không yêu cầu bị cáo phải bồi thường gì thêm nên Hội đồng xét xử chấp nhận.

[9] Về các vấn đề khác:

Anh Tạ Duy A là người đã mua số bạc của C mang đến, nhưng anh A đều không biết đó là tài sản do C trộm cắp mà có, nên cơ quan Cảnh sát điều tra không đề cập xử lý là phù hợp.

- Đối với lời khai của chị H về việc bị mất 01 đôi hoa tai bằng vàng ta, trọng lượng 01 chỉ, nhưng C không thừa nhận đã trộm cắp đôi hoa tai trên, chị H cũng thường xuyên vắng nhà và không kiểm tra tài sản thường xuyên, do đó cơ quan điều tra không có cơ sở để buộc C phải chịu trách nhiệm đối với số tài sản này và không đề cập để xử lý là phù hợp.

[10] Về án phí: Bị cáo phải chịu án phí hình sự theo quy định của pháp luật

[11] Về quyền kháng cáo: Bị cáo, bị hại, người có quyền lợi liên quan đến vụ án có quyền kháng cáo theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

[1] Về tội danh:

Tuyên bố bị cáo Hoàng Văn C phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” và tội “Trộm cắp tài sản”.

[2] Về hình phạt:

- Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự, xử phạt bị cáo Hoàng Văn C **01 (một)** năm **06 (sáu)** tháng tù về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

- Áp dụng khoản 1 Điều 173; các điểm h, r, s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật hình sự, xử phạt bị cáo Hoàng Văn Chiến **09 (chín)** tháng tù về tội “Trộm cắp tài sản”.

- Áp dụng Điều 55 của Bộ luật Hình sự, tổng hợp hình phạt chung cho cả hai tội là **02 (hai)** năm **03 (tháng)** tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày bắt tạm giam bị cáo 14/11/2019.

- Không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

[3] Về xử lý vật chứng và tài sản tạm giữ:

Áp dụng khoản 1 Điều 48 của Bộ luật Hình sự; điểm a khoản 2 và khoản 3 Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự.

- Tịch thu tiêu hủy 0,09 gam Methamphetamine; 01 vỏ phong bì đã mở niêm phong, 02 vỏ túi nilon màu trắng, 01 tờ giấy bạc màu vàng, 04 ống được cuộn bằng giấy; 03 con lợn đất đã bị đập vỡ, 01 con dao phay cán gỗ.

- Trả lại cho chị H 01 chiếc điện thoại di động iphone 5S, 01 ốp điện thoại màu đen.

- Trả lại cho bị cáo Hoàng Văn C 01 chiếc ví giả da màu đen đã cũ, 01 Giấy chứng minh nhân dân mang tên C và số tiền 145.000 đồng (*một trăm bốn mươi lăm nghìn đồng*).

(theo biên bản giao nhận vật chứng, và tài sản tạm giữ ngày 14/4/2020 giữa Chi cục Thi hành án dân sự thị xã N và Cơ quan cảnh sát điều tra Công an thị xã N).

[4] Về án phí:

Áp dụng Điều 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự; điểm a khoản 1 Điều 23 của Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng , án phí, lệ phí Tòa án. Bị cáo Hoàng Văn C phải chịu 200.000 đồng (*hai trăm nghìn đồng*) án phí hình sự sơ thẩm

[5] Về quyền kháng cáo:

- Bị cáo có quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án.
- Chị Hoàng Ngọc H có quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày, kể từ ngày nhận được bản án hoặc ngày niêm yết bản án.
- Anh Tạ Duy A có quyền kháng cáo phần bản án có liên quan đến quyền lợi của mình trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc ngày niêm yết bản án.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Yên Bái;
- VKSND thị xã Nghĩa Lộ;
- VKSND tỉnh Yên Bái;
- THA hình sự;
- CCTHA dân sự;
- CA thị xã Nghĩa Lộ;
- Chi cục Hải quan;
- Bị cáo;
- Người tham gia tố tụng khác;
- Sở tư pháp tỉnh Yên Bái;
- UBND xã P (thông báo);
- Lưu hồ sơ vụ án;

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

(Đã ký)

Hoàng Thị Phú

THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ THẨM PHÁN –CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

